

σημειώσομε όμως ότι ο όρος «συντακτικό επίπεδο» θα χρησιμοποιείται και εδώ με κάποια αμφισσημία. Πότε θα αναφέρουμε στο γενικό χώρο του πρωτεύοντος επιπέδου, που περιλαμβάνει και μορφολογία και καθαρή σύνταξη, και πότε θα αναφέρουμε στο περιοριστικά στην καθαρή σύνταξη, ακρίνοντας έξω τη μορφολογία.

1. Μορφήματα και λέξεις

Αυτό που κάνει το συντακτικό επίπεδο να ξεχωρίζει από το φωνολογικό είναι το ότι οι μονάδες του συντακτικού επιπέδου είναι φορείς έννοιας ενώ του φωνολογικού δεν είναι. Όπως είδαμε στο προηγούμενο κεφάλαιο, τα φωνήματα ή τα ΔΧ χρησιμοποιούνται απλώς για να διαφοροποιηθεί η έννοια των λέξεων. Αυτό που θα μας απασχολήσει τώρα είναι να εντοπίσουμε και να περιγράψουμε την ελάχιστη μονάδα του συντακτικού επιπέδου.

Η παραδοσιακή γραμματική θεωρεί βασική μονάδα του συντακτικού επιπέδου τη λέξη. Εκεινώντας από τη λέξη, προχωρεί από τη μια μεριά στη μελέτη των ποικιλών μορφών που παίρνει κατά την κλίση, την παραγωγή και τη σύνθεση και από την άλλη στον τρόπο που οι λέξεις συνδυάζονται μέσα σε προτάσεις.

Είναι, βέβαια, αναμφισβήτητο ότι η λέξη αποτελεί τη βασική —την κεντρική ή λέγομε— μονάδα και του συντακτικού και του λεξικού επιπέδου. Από την άλλη πλευρά, μπορούμε εύκολα να δείξουμε ότι οι λέξεις δεν είναι οι ελάχιστες μονάδες του επιπέδου αυτού. Σε πολλές περιπτώσεις, τουλάχιστον, οι λέξεις είναι μονάδες σύνθετες των οποίων τα επιμέρους στοιχεία έχουν το καθένα συγχεκριμένη έννοια κι έτσι λειτουργούν ως μονάδες στο συντακτικό επίπεδο. Π.χ. οι γλωσσικοί τύποι /andi-stasi/, /ánθropos/, /érgapsa/ αποτελούν λέξεις αλλά η καθεμιά από αυτές μπορεί να αναλυθεί σε μικρότερα στοιχεία: /andi-/stasi/, /ánthropo-s/ ή /ánthrop-o-s/, /érgap-s-a/. Το καθένα από τα στοιχεία αυτά αποστέλλεται και σε άλλα περιβάλλοντα είτε μόνο του, όπως το /andi/, είτε σε συνδυασμούς με άλλα στοιχεία, δημιουργώντας άλλες λέξεις: /andi-palos/, /andi-légo/, /stási/, /pará-stasi/, /ánthrop-já/, /ánthrop-o-logy-iá/, /érgap-s-a-me/, /érgap-si-mo/ κ.λπ.

Τα τεμάχια /andi/, /stasi/, /ánthropo/, /érgap/ έχουν το καθένα τους μια συγχεκριμένη έννοια που παραμένει σταθερή και σε άλλους δυνατούς συνδυασμούς. Το ίδιο συμβαίνει με τα τεμάχια /s/ του /ánthropo-s/ και με τα /e/, /-s/ και /-a/ του /érgap-s-a/, όντας στις περιπτώσεις αυτές η έννοια δεν είναι λεξική, όπως λέμε για την έννοια των /andi/, /stasi/ κ.λπ., αλλά γραμματική. Το /-s/ του /ánthropos/, π.χ., σημαδεύει τις γραμματικές κατηγορίες της ονομαστικής και του ενικού, ενώ το /-s/ του /érgapsa/ σημαδεύει τη γραμματική κατηγορία του συντελεσμένου ή στιγματίου ποιού ενέργειας και το /-a/ τη πρώτο πρόσωπο ενικού παρελθοντικού χρόνου της ενεργητικής φωνής.

Αν τώρα προσπαθούσαμε να αναλύσουμε τα στοιχεία /andi/, /érgap/ κ.λπ. περισσότερο, θα διαπιστώναμε ότι δεν υπάρχουν μέσα σε αυτά συστατικά που να είναι

φορείς έννοιας ή κάποιας γραμματικής λειτουργίας. Έτσι, ενώ το τελικό /-a/ του /érgapsa/ αποτελεί στοιχείο του συντακτικού επιπέδου επειδή έχει μια σταθερή γραμματική λειτουργία (πρώτο πρόσωπο ενικού κ.λπ.), το /a/ μέσα στον τύπο /érgap/ δεν έχει ούτε λεξική ούτε γραμματική έννοια. Είναι απλώς ένα φάνημα που σε συνδυασμό με τα άλλα φωνήματα απαρτίζει τον τύπο /érgap/. Συνεπάκε, καταλήγομε στο συμπέρασμα ότι το /érgap/ είναι ένα ελάχιστο στοιχείο του συντακτικού επιπέδου, ένας ελάχιστος φορέας έννοιας. Το ίδιο ισχύει και για τα υπόλοιπα στοιχεία που εντοπίσαμε στα παραπάνω παραδείγματα: /andi/, /stasi/, /ánthropo/, /érgap/, /-s/, /e/, /-a/.

Προσωρινά μπορούμε να πούμε ότι οι ελάχιστοι γλωσσικοί τύποι που λειτουργούν στο συντακτικό επίπεδο με σταθερή μορφή (αλλά βλέπε παράγραφο 2 πιο κάτω) και έννοια λέγονται μορφήματα.

Τα μορφήματα τα κατατάσσουμε σε διάφορους τύπους:

1a. Ελεύθερα ή δεσμευμένα

Ελεύθερα είναι τα μορφήματα εκείνα που μπορούν να σταθούν μόνα τους, και να αποτελέσουν λέξεις. Π.χ. τα μορφήματα /áro/, /ekí/, /édd/, /ké/ κ.λπ. αποτελούν παραδείγματα ελεύθερων μορφημάτων. Δεσμευμένα είναι τα μορφήματα εκείνα που βρίσκονται πάντα σε συνδυασμό με άλλα μέσα σε λέξεις. Π.χ. και τα τέσσερα μορφήματα που απαρτίζουν τη λέξη /érgap-s-a/ είναι δεσμευμένα. Κανένα από αυτά δεν μπορεί από μόνο του να αποτελέσει λέξη. Μπορούμε να διωρίνουμε και μια τρίτη κατηγορία: τα ελεύθερώσιμα μορφήματα, όπως το «προ» (/pros/, /pros-komízo/), που εμφανίζονται πότε ελεύθερα και πότε δεσμευμένα.

1b. Ρίζες, θέματα και προσφύματα

Τα μόρφημα που είναι ο φορέας της λέξης ή έννοιας μιας πολυμορφηματικής λέξης λέγεται ρίζα της λέξης αυτής. Τα άλλα μορφήματα που συνδυάζονται με τη ρίζα για να δώσουν μια λέξη λέγονται προσφύματα (affixes). Π.χ. στη λέξη /érgap-a/ το μόρφημα /érga/- αποτελεί τη ρίζα, ενώ τα υπόλοιπα είναι προσφύματα.

Το /érga/- ονομάζεται και θέμα της λέξης /érgafo/, επειδή προσκολλώνται πάνω σε αυτό τα καταληρτικά γραμματικά μορφήματα της κλίσης. Θέματα αποτελούν και πιο σύνθετοι γλωσσικοί τύποι στους οποίους προστίθενται τα καταληρτικά στοιχεία της κλίσης των ονομάτων, των ρημάτων κ.λπ. Έτσι, εκτός από το θέμα /érga/, στο οποίο προστίθενται οι προσωπικές καταλήξεις των μη συντελεσμένων χρόνων (γάφο, έργα τα κ.λπ.), έχουμε και το θέμα /érgap-s/-, στο οποίο προστίθενται οι καταλήξεις των συντελεσμένων χρόνων. Καταλήγομε στο συμπέρασμα ότι θέμα και ρίζα αυχγά είναι το ίδιο πρόγραμμα, αλλά κάποτε το θέμα είναι κάτι πιο σύνθετο. Πρέπει, επίσης, να σημειώσουμε ότι μέσα σε μια πολυμορφηματική λέξη μπορούν να συνδυαστούν περισσότερες από μία ρίζα. Λέξεις όπως /morfología/, /agriovléro/ κ.λπ. λέγονται σύνθετες. Στις περιπτώσεις αυτές, έχουμε δύο ρίζες αλλά μόνο θέμα. Στο /agriovléro/ το θέμα είναι /agriovlére/.

1γ. Προθήματα, επιθήματα, ενθήματα

Ανάλογα με το σημείο στο οποίο προσκολλάσθηκε ένα πρόσφυμα, κατατάσσεται σε προθήμα, επιθήμα και ένθημα. Πρόθημα (prefix) είναι το πρόσφυμα εκείνο που προσκολλάται πριν από τη ρίζα ή το θέμα. Π.χ., το /e-/ του /έγταρσα/, το /andi-/ του /andístasi/, το /in/ του intolerable χ.λπ. (Επιθήμα (suffix) είναι το μόρφημα εκείνο που προσκολλάται μετά τη ρίζα ή το θέμα. Π.χ. τα /-s/ και /-a/ του /έγταρ-s-a/ είναι και τα δύο επιθήματα. Τέλος, ένθημα (infix) — που είναι πολύ πιο σπάνιο — έχομε όταν ένα γραμματικό μόρφημα μπαίνει ανάμεσα στα φωνήματα που απορτίζουν τη ρίζα. Π.χ. στα Αρχαία Ελληνικά η ρίζα του ρήματος /lambánō/ είναι /lab/. Το στοχείο /-m/ που παρεμβάλλεται ανάμεσα στα /la/ και /b/ της ρίζας αποτελεί ένθημα.

2. Μόρφημα και αλλόμορφο

Ο Αμερικανός γλωσσολόγος Leonard Bloomfield ήταν ο πρώτος που χρησιμοποίησε τον όρο μόρφημα με την τεχνική του έννοια. Στο βιβλίο του *Language* (1933), επηρεασμένος από το αυστηρά θετικιστικό πνεύμα των θετικών επιστημών της εποχής του, προσπάθησε να δώσει αιστηρά τυπικούς ορισμούς για τις γλωσσολογικές μονάδες. Κατά τον Bloomfield, το μόρφημα είναι ο γλωσσικός τύπος που έχει σταθερή μορφή και σταθερή έννοια σε όλα τα περιβάλλοντα στα οποία εμφανίζεται. Άλλοι δύος Αμερικανοί δομιστές μετά από αυτόν, διόπιστος ο Ch. Hockett, εδειξαν ότι, ενώ η σταθερότητα στην έννοια του μόρφηματος είναι απορρίτητη, η μορφή του μπορεί να παρουσιάσει κάποια ποικιλία. Οι λόγοι που οδήγησαν τον Hockett στο συμπέρασμα αυτό συναφέρονται αμέσως παρακάτω.

Είπαμε ότι ο τύπος /γταρ-/ του /γτάρσο/ αποτελεί το ρίζικό λεξιλογικό μόρφημα της λέξης αυτής. Αν προσπαθήσουμε να βρούμε το ίδιο μόρφημα, την ίδια ρίζα, μέσα σε άλλους ρηματικούς τύπους, θα προσέξουμε ότι σε μερικούς από αυτούς το ρίζικό μόρφημα δεν είναι /γταρ-/ αλλά /γταf-/ (/γτάfo/, /έγταfa/ χ.λπ.).

Το ερώτημά μας τώρα είναι: ποια είναι η σχέση ανάμεσα στους δύο τύπους /γταρ-/ και /γταf-/; Αποτελούν το ίδιο μόρφημα ή δύο διαφορετικά μόρφηματα; Σημασιολογικά οι δύο τύποι είναι ακριβώς οι ίδιοι, αλλά διαφέρουν κατά τη φωνολογική τους μορφή. Ο ένας έχει τελικό σύμφωνο /p/ και ο άλλος /f/. Αν μένουμε απόλυτα πιστοί στο γράμμα του ορισμού του Bloomfield, που ήθελε σταθερή μορφή και έννοια για το κάθε μόρφημα, θα έπρεπε να καταλήξουμε στο συμπέρασμα ότι έχουμε δύο μόρφηματα. Αυτό δύμας θα ήταν παράλογο. Η φωνολογική τους διαφορά είναι μόνο επιφανειακή και προέρχεται από φωνολογικές πιέσεις του περιβάλλοντός τους. Το /γταρ-/ απαντάται όταν ακολουθεί το διαρκές συριστικό /-s/.

Το συμπέρασμα στο οποίο πρέπει να καταλήξουμε είναι ότι οι τύποι /γταρ-/ και /γταf-/ αποτελούν το ίδιο μόρφημα. Τούτο δύμας σημαίνει ότι το μόρφημα αυτό

καθεστό αποτελεί μια μονάδα πιο αφηρημένη από τις φωνολογικές μορφές του πάνων και ότι οι φωνολογικές μορφές του μορφήματος αποτελούν την προγρήγανσή του.

Ακριβώς επειδή οι πραγματώσεις του μορφήματος είναι ξέχωρες από την εννοιολογική του σταθερή υπόσταση κι επειδή οι πραγματώσεις αυτές λειτουργούν μέσα στο φωνολογικό σύστημα της γλώσσας, γιατού και μπορεί να παρουσιάσουν κάποια ποικιλία στη μορφή τους. Οι τύποι /γταf/ και /γταρ-/ λέγονται αλλόμορφα του μορφήματος γταf, το οποίο περιλαμβάνει με τις αρχές { } για να δείξουμε ότι μιλούμε για κάτια πιο αφηρημένο από τα αλλόμορφά του, που τοποθετούνται σε πλάγιες παράλληλες γραμμές, δημοσίευσης, όπως κάνουμε για όλες τις φωνηματικές αναστορετάσεις.

Τα αλλόμορφα ενός μορφήματος βρίσκονται σε συμπληρωματική κατανομή. Ας δούμε απόψη ένα παράδειγμα.

Το ρίζικό μόρφημα του ρήματος «ράβω» εμφανίζεται σε τρεις ποικιλες, τρία αλλόμορφα /γαν-/ (/ράνο/, /έραβα/ χ.λπ.), /γαρ-/ (/ράρσο/, /έραψα/ χ.λπ.) και /γαf-/ (/ραftό/, /ράftικα/ χ.λπ.). Τα αλλόμορφα αυτά έχουν την εξής κατανομή:

(1) /γαν-/ όταν ακολουθεί φωνήν

/γαρ-/ όταν ακολουθεί το συριστικό /s/

/γαf-/ όταν ακολουθεί μη ηχηρό, μη διαρκές σύμφωνο.

Η κατανομή αυτή είναι συμπληρωματική, γιατί το περιβάλλον που επιλέγει το ένα αλλόμορφο αποκλείει το άλλο.

Στα παραδείγματα που δώσαμε μέχρι τώρα και που αντιπροσωπεύουν την πιο συνηθισμένη περίπτωση, η αλλομορφία είναι φωνολογικά καθορισμένη (phonologically conditioned). Αυτό φαίνεται από το γεγονός ότι η επιλογή του κάθε αλλόμορφου αποδίδεται σε φωνολογικά χαρακτηριστικά του περιβάλλοντός του. Ας πάρουμε ως ένα παράδειγμα από την Αγγλική. Η πρώτη στήλη στο (2) αντιπροσωπεύει τη φωνολογική αναπαράσταση του ενικού και η δεύτερη του πληθυντικού αριθμού.

(2) Εν Πλθ

(i)	boi	boi-z	«boy-boys»
(ii)	dog	dog-z	«dog-dogs»
(iii)	kaet	kaet-s	«cat-cats»
(iv)	b1s	b1s-əz	«bus-buses»
(v)	vaz:z	vaz:z-əz	«vaze-vazes»

Το μόρφημα του πληθυντικού είναι ένα επίθημα το οποίο προστίθεται στο μόρφημα της ρίζας, που αντιπροσωπεύει τον ενικό. Το μόρφημα του πληθυντικού έχει τρία διαφορετικά μορφές, τρία δηλαδή αλλόμορφα: τα /-z/, /-s/ και /-əz/. Παρατηρούμε ότι το αλλόμορφο /z/ βρίσκεται μετά από το δίφθογγο /-oi/. Μάλιστα, το αλλόμορφο αυτό το βρίσκομε κάθε φορά που η ρίζα τελείωνε σε φωνήν ή δίφθογγο. Το βρίσκομε επίσης ύστερα από ένα ηχηρό μη συριστικό σύμφωνο (2ii).

Το αλλόμορφο /-s/ το βρίσκουμε ύστερα από ένα μη ηχηρό και μη συριστικό σύμφωνο (2iii). Τέλος, το /-εz/ ακολουθεί πάντα μετά από ένα συριστικό σύμφωνο, είτε αυτό είναι ηχηρό είτε όχι (2iv και 2v). Μπορούμε να παρουσιάσουμε την ανάλυση του πληθυντικού της Αγγλικής ως εξής:

(3) Μόρφημα πληθυντικού: {Z}

αλλόμορφα: α) /-εz/, / [+συριστικό]
+σύμφωνο] —

β) /-z/, / [+φωνήν]
ή [+ηχηρό
-συριστικό]
+σύμφωνο] —

γ) /-s/, / [-ηχηρό
-συριστικό]
+σύμφωνο] —

84

Και στην περίπτωση του πληθυντικού της Αγγλικής, βλέπουμε ότι τα αλλόμορφα είναι σε συμπληρωματική καθανομή και ότι αυτή είναι φωνολογικά καθορισμένη.

Έκτος από την αλλομορφία που παρουσιάσαμε πιο πάνω, η οποία είναι φωνολογικά καθορισμένη, κανονική και αυτόματη, αφού προέρχεται από φωνολογικές πιέσεις της γλώσσας, υπάρχει κι ένα άλλο είδος αλλομορφίας που προέρχεται από γραμματικούς παράγοντες. Ένα τέτοιο παρόδειγμα μάς δίνουν τα μορφήματα της ονομαστικής και της γενικής του ενικού των ονομάτων της α' χλίσης της Ελληνικής. Συγκρίνετε τα παρακάτω ονόματα που διαφέρουν ως προς το γένος. Το πρώτο είναι αρσενικό, το δεύτερο θηλυκό.

(4) ονομαστική ενικού /o məθɪtɪ-s/ /i mərɪə/
γενική ενικού /tu məθɪtɪ/ /tɪs mərɪə-s/.

Παρατηρούμε ότι οι κατηγορίες της ονομαστικής του ενικού αντιπροσωπεύονται με ένα μορφηματικό στοιχείο που έχει δυο αλλόμορφα ανάλογα με το γένος της ρήσας στην οποία προστίθεται. Το ίδιο συμβαίνει και με το μόρφημα της γενικής ενικού. Παρουσιάζουμε την ανάλυση ως εξής:

(5) {ονομ ενικ}, αλλόμορφο /-s/ /αρσενικό —
αλλόμορφο /-θ/ /θηλυκό —
{γεν ενικ}, αλλόμορφο /-θ/ /αρσενικό —
αλλόμορφο /-s/ /θηλυκό —

Τα αλλόμορφα /-s/ και /-θ/ και του ενός και του άλλου μορφήματος είναι γραμματικά καθορισμένα, όπως φαίνεται από το γεγονός ότι ο παρόγων του περιβάλλοντος που επιλέγει το ένα αλλόμορφο ένοντι του άλλου είναι η γραμματική κατηγορία του γένους.

Σημειώνουμε ότι ένα από τα αλλόμορφα ενός μορφήματος μπορεί να είναι το

μηδενικό στοιχείο /Ø/, όπως φαίνεται από το παράδειγμά μας, όπου η διαφορά στην πτώση σημαδεύεται από την παρουσία του /-s/ ένοντι της απουσίας οποιουδήποτε φωνολογικού στοιχείου. Η απουσία αυτή, το μηδενικό δηλαδή στοιχείο /Ø/, μεταφέρει εδώ την ένοντα της ονομαστικής ενικού στα θηλυκά και της γενικής ενικού στα αρσενικά.

Παρουσιάζουμε τα δύο πιο συνηθισμένα είδη αλλομορφίας, τη φωνολογικά και τη γραμματικά καθορισμένη αλλομορφία. Και οι δύο περιπτώσεις δείχνουν κανονικότητα και συστηματικότητα, αν και η πρώτη εφαρμόζεται σε πολύ περισσότερα στοιχεία ενώ η δεύτερη είναι λιγότερο παραγωγική.

Υπάρχουν και περιπτώσεις αλλομορφίας που εμφανίζουν εξαιρέσεις μέσα σε μια γλώσσα και που περιορίζονται σε πολύ μικρό αριθμό. Π.χ. το ρήμα «βλέπω» στα Ελληνικά έχει δυο διαφορετικά θέματα, το /vlep-/ και το /id/. Η διαφορά τους δεν προβλέπεται με κάπιο γενικό κανόνα ούτε φωνολογικού ούτε γραμματικού περιεχομένου. Ο ομιλητής πρέπει να ξέρει ότι το συγκεκριμένο ρήμα είναι ανώμαλο. Το ρίζικό αλλόμορφο του συντελεσμένου (στιγματικού) ποιού ενέργειας /id-/ αποτελεί μια εξαιρέση. Σε τέτοιες περιπτώσεις, τίθεται το ερώτημα αν οι δύο τύποι /vlep-/ και /id-/ αποτελούν αλλόμορφα του ίδιου μορφήματος ή αν είναι καλύτερα να πούμε ότι εδώ η απόσταση στη μορφή των δύο τύπων είναι τόσο μεγάλη ώστε να αποτελούν δυο διαφορετικά μορφήματα. Η ταύτιση της ένοιας τους μπορεί να αποδοθεί σε συνανυμία. Και η μια λύση και η άλλη είναι λύσεις ανάγκης, όπως συμβαίνει συνήθως όταν βρεθούμε μπροστά σε περιπτώσεις εξαιρέσεων.

3. Τυπολογία γλωσσών ανάλογα με τη μορφολογική δομή των λέξεών τους.

Οι μορφολογικές διαφορές που παρατηρούνται στις γλώσσες τις κατατάσσουν σε δύο μεγάλες κατηγορίες, τις αναλυτικές και τις συνθετικές γλώσσες. Αναλυτικές είναι οι γλώσσες εκείνες που το μεγαλύτερο ποσοστό των λέξεών τους αποτελείται από ελεύθερα μορφήματα. Αυτό σημαίνει ότι στις γλώσσες αυτές το κάθε μορφήμα αποτελεί μια ξεχωριστή λέξη, και γιατό η διαφοροποίηση ανάμεσα στο μορφήμα και τη λέξη δεν ισχύει. Παραδείγματα τέτοιων γλωσσών μάς δίνουν τα Κινέζικα και τα Βιετναμέζικα. Και η Αγγλική είναι ως ένα βαθύτο οναλυτική, όπως δείχνει η ύπαρχη προτάσεων σαν κι αυτή που ακολουθεί.

(6) A very nice young boy will come to visit you tomorrow.

Στην Αγγλική πρόταση του (6) δεν υπάρχει κανένα δεσμευμένο μόρφημα. Η κάθε λέξη είναι ένα ελεύθερο μόρφημα. Στα Κινέζικα και τα Βιετναμέζικα όλες σχεδόν οι προστάσεις είναι αυτού του τύπου.

Συνθετικές είναι οι γλώσσες εκείνες που οι λέξεις τους αποτελούνται από περισσότερα του ενός μορφήματα. Οι συνθετικές γλώσσες υποδιαιρούνται σε συγκολ

λητικές και κλιτικές. Οι συγκολλητικές γλώσσες έχουν δύο χαρακτηριστικά:

α) Μπορούμε εύκολα να ξεχωρίσουμε τα μορφήματα που συμμετέχουν στο σχηματισμό της λέξης. Με άλλα λόγια, η μορφολογική τους δομή είναι διαφανής και δύνεται προστίθη.

β) Η συσχέτιση ανάμεσα στο στοιχείο της μορφής και την έννοια που αυτό πραγματίζεται είναι ένα πρός ένα.

Στις κλιτικές γλώσσες, από την άλλη μεριά,

- α) η διάρεση της λέξης στα μορφήματά της είναι προβληματική και
- β) η σχέση ανάμεσα στα στοιχεία της μορφής και εκείνα της έννοιας είναι έμμεση και πολύπλοκη, όπως θα δούμε παρακάτω όταν εξετάσουμε κάποιες πολυμορφηματικές λέξεις της Ελληνικής.

Αντιπροσωπευτικό παράδειγμα συγκολλητικής γλώσσας είναι τα Τούρκικα, διποτικές φαίνεται από τα παρακάτω δεδομένα:

(7) Μορφήματα

- (i) /en/ «οτίτι»
- (ii) /er/ «πληθυντικός»
- (iii) /i/ «εισιτηρική αντανακλαστική τρίτου προσώπου»
- (iv) /en/ «από».

(8) Λέξεις

- | | |
|--------------------|--------------------------|
| (i) /evler/ | «τα σπίτια» |
| (ii) /evi/ | «το σπίτι του/της» |
| (iii) /evleri/ | «τα σπίτια του/της» |
| (iv) /evden/ | «από το σπίτι» |
| (v) /evlerden/ | «από τα σπίτια» |
| (vi) /evinden/ | «από το σπίτι του/της» |
| (vii) /evlerinden/ | «από τα σπίτια του/της». |

(Το /n/ πριν από το /en/ στους τύπους (8vi) και (8vii) είναι μια αυτόματη επένθεση).

Το παράδειγμα αυτό δείχνει καθαρά γιατί μια γλώσσα όπως τα Τούρκικα λέγεται συγκολλητική. Το κάθε μόρφημα έχει σταθερή μορφή και έννοια και οι λέξεις παράγονται με την απλή συγκόλληση των μορφημάτων. Τα μορφήματα προσκολλώνται το ένα πάνω στο άλλο αλλά πάντα διατηρούν την οντότητά τους. Οι πολυμορφηματικές λέξεις της Αγγλικής ανήκουν μάλλον στο συγκολλητικό τύπο όπως φαίνεται από λέξεις όπως un-interest-ing-ly, regard-less-ly, in-toler-able κ.λπ.

Παραδείγματα κλιτικών γλωσσών είναι τα Αρχαϊκά και Νέα Ελληνικά, τα Λατινικά κ.ά. Για να καταλαβούμε τα χαρακτηριστικά των κλιτικών γλωσσών και τις διαφορές τους από τις συγκολλητικές, ας δούμε ένα παράδειγμα από τα Νέα Ελληνικά.

Ο τύπος /έγταρ-ε-α/ περιλαμβάνει το ριζικό στοιχείο /γταρ/, που περιέχει τη λεξική έννοια της ενέργειας του να γράφει κανείς. Ολόκληρος όμως ο τύπος εκ-

φράζει και μια σειρά από γραμματικές κατηγορίες: α' πρόσωπο, ενικός, παρελθοντικός χρόνος, συντελεσμένο ποιό ενέργειας, οριστική, ενεργητική φωνή (έξι συνολικά γραμματικές κατηγορίες). Στο επίπεδο όμως της μορφολογικής δομής έχουμε διαχωρίσει μόνο τρία τεμάχια, το /e/, το /-s/ και το /a/. Αυτό σημαίνει ότι η συσχέτιση των γραμματικών κατηγοριών με μορφολογικά τεμάχια δεν μπορεί να είναι ένα πρός ένα όπως είδαμε για την περίπτωση της Τουρκικής. Συγκεκριμένα, το καταληκτικό /-a/ συμπεριλαμβάνει τρεις κατηγορίες: α' πρόσωπο, ενικός, παρελθοντικός χρόνος, κατηγορίες συγκερασμένες μέσα σε ένα μόνο φώνημα που δεν μπορεί να αναλυθεί σε μορφηματικά τεμάχια.

Για τέτοιες περιπτώσεις, που απαντώνται συχνά σε κλιτικές γλώσσες, προσφέρονται δύο λύσεις. Σύμφωνα με τη μια λύση, συνδέομε την έννοια του μορφήματος με το στοιχείο της μορφής του και θεωρούμε το καταληκτικό /-a/ ως μόρφημα που αντιπροσωπεύει ένα συνδυασμό γραμματικών (μορφουσυντακτικών) κατηγοριών. Σύμφωνα με την άλλη λύση, αποδίδουμε τον τίτλο του μορφήματος στην κάθε γραμματική κατηγορία γωνιστών, έτσι ώστε έγουμε τρία μορφήματα, α' πρόσωπο, ενικό αριθμό, και παρελθοντικό χρόνο. Το καταληκτικό /-a/, που ερμηνεύεται ως πραγμάτωση των τριών μορφημάτων, θεωρίται ότι είναι της σύμφωνα αλλόμορφο και δηλώνεται με τον όρο μορφή πορτμαντό (portmanteau morph). Και η μια λύση και η άλλη δείχνουν τη δυσκολία που παρουσιάζει η μορφολογική ανάλυση των κλιτικών γλώσσων.

'Ένα άλλο πρόβλημα που παρουσιάζουν οι κλιτικές γλώσσες είναι το γεγονός ότι η σχέση γραμματικών κατηγοριών και μορφών στοιχείων μπορεί να είναι και σύνθετη και δύσκολη. Αυτό συμβαίνει επειδή υπάρχουν περιπτώσεις όπου η ίδια γραμματική κατηγορία φαίνεται να επηρεάζει τη μορφή της λέξης σε περισσότερα από ένα σημεία και τα σημεία αυτά είναι κάποτε σε απόσταση το ένα από το άλλο.

Ας δούμε πάλι το προηγούμενο παράδειγμα από την Ελληνική, το /έ-γταρ-s-a/. Η κατηγορία του παρελθοντικού χρόνου είπαμε ότι εμφανίζεται μέσα στο καταληκτικό φωνήν /-a/. Αν ο χρόνος ήταν μη παρελθοντικός, το καταληκτικό φωνήν θα ήταν /-o/ (/γτάφο/, /γτάρσο/). Ο παρελθοντικός χρόνος όμως σημαδεύεται, επίσης, από την αύξηση /e/ και από τη μετατόπιση του τόνου μια συλλαβή προς τα αριστερά. Αν θεωρήσουμε ως μόρφημα τη γραμματική κατηγορία του παρελθοντικού χρόνου, πρέπει να πούμε ότι μη πραγμάτωσή του, το αλλόμορφο του δηλαδή, είγουν ένα ακουμεχές στοιχείο /e-a+μετατόπιση τόνου/. Όπτε όμως είναι ότι ακριβές αριθμό το /-a/ σημαδεύει συγχρόνως και πρόσωπο και αριθμό. Από την άλλη μεριά, αν θεωρήσουμε την αύξηση ως ένα μόρφημα, τότε πρέπει να πούμε ότι η κατηγορία παρελθοντικού χρόνου εμφανίζεται σε δύο διαφορετικά μορφήματα και σε δύο διαφορετικά σημεία της λέξης όπως και στη μετατόπιση του τόνου.

Καμιά από τις λύσεις που παρουσιάζουμε για κλιτικών τύπων όπως το /έ-γταρ-s-a/ δεν είναι απόλυτα ικανοποιητική. Όλες δείχνουν ότι η μορφολογική ανάλυση που εφαρμόζεται σε συγκολλητικές γλώσσες, η οποία ερμηνεύει το μόρφημα ως ένα σταθερό τεμάχιο μορφής με σταθερή έννοια και αναλύει κάθε σύνθετη λέξη ως

άθροισμα μορφημάτων, αποτυγχάνει να αποδώσει με φυσικό τρόπο την εσωτερική δομή των λέξεων σε χλιτικές γλώσσες. Για το λόγο αυτό έχει προταθεί από διάφορους γλωσσολόγους (π.χ. Robins, 1959, Matthews, 1972) μια διαφορετική προσέγγιση για την περιγραφή των χλιτικών γλωσσών, ένα διαφορετικό μορφολογικό πρότυπο, δηλαδή διούμε παρακάτω.